

LOGO

Muster AG, Beispielstrasse 1, 8000 Zürich, Schweiz

CH07ZZZ00000012345

Identifikationsnummer des Zahlungsempfängers/Identifiant du créancier/
Codice identificativo del creditore/Creditor Identifier



SEPA-Basislastschrift-Mandat

Mandat de prélèvement SEPA de base / Mandato per addebito diretto SEPA
di base/SEPA Core Direct Debit Mandate

ABCD01

Mandatsreferenz – vom Zahlungsempfänger auszufüllen
Référence du mandat – à compléter par le créancier
Riferimento del mandato – da indicare a cura del creditore
Mandate reference – to be completed by the creditor

SEPA-Basislastschrift-Mandat

Mit der Unterzeichnung dieses Mandats ermächtigen Sie einerseits die Muster AG, Ihr Finanzinstitut anzuweisen, Ihr Konto mittels Lastschrift zu belasten, und andererseits ermächtigen Sie Ihr Finanzinstitut, Ihr Konto entsprechend den Weisungen der Muster AG zu belasten. Sie haben gegenüber Ihrem Finanzinstitut, gemäss den mit ihm vereinbarten Bedingungen, ein Recht auf Rückerstattung des belasteten Betrages. Eine Rückerstattung muss innerhalb von acht Wochen seit der Belastung Ihres Kontos verlangt werden.

Mandat de prélèvement SEPA de base

En signant ce formulaire de mandat, vous autorisez Muster SA à envoyer des instructions à votre banque pour débiter votre compte, et votre banque à débiter votre compte conformément aux instructions de Muster SA. Vous bénéficiez d'un droit à remboursement par votre banque selon les conditions décrites dans la convention que vous avez passée avec elle. Toute demande de remboursement doit être présentée dans les 8 semaines suivant la date de débit de votre compte.

Mandato per addebito diretto SEPA di base

La sottoscrizione del presente mandato comporta l'autorizzazione a Muster SA a richiedere alla banca del debitore l'addebito del suo conto e l'autorizzazione alla banca del debitore di procedere a tale addebito conformemente alle disposizioni impartite da Muster SA. Il debitore ha diritto di ottenere il rimborso dalla propria Banca secondo gli accordi ed alle condizioni che regolano il rapporto con quest'ultima. Se del caso, il rimborso deve essere richiesto nel termine di 8 settimane a decorrere dalla data di addebito in conto.

SEPA Core Direct Debit Mandate

With your signature on this mandate, you authorize, on the one hand, Example Ltd, to instruct your financial institution to directly debit your account and, on the other, you authorize your financial institution to debit your account according to the instructions from Example Ltd. You are entitled to a refund of the debited amount from your financial institution according to the conditions agreed with them. A refund must be requested within eight weeks of the debiting of your account.

Name des Zahlungspflichtigen/ Nom du débiteur/
Nome del debitore/ Name of the debtor

Name und Vorname/Nom du débiteur/Nome del debitore/Name of the debtor

Anschrift des Zahlungspflichtigen/
Votre adresse/Indirizzo/Your address

Strasse und Hausnummer/Numéro et nom de la rue/Via e numero civico/Street name and number

Postleitzahl und Ort/Case postale et ville/Codice postale e località/Postal code and Town

Land/Pays/Paese/Country

Kontonummer des Zahlungspflichtigen/
Les coordonnées de votre compte/
Conto di addebito/Your account number

IBAN

Finanzinstitut des Zahlungspflichtigen/
banque / banca / bank

Name/Nom/Nome/Name

BIC

Zahlungsart/Type de paiement/
Tipo di pagamento/Type of payment

Wiederkehrende Zahlung/Paiement
répétitif/ Pagamento ricorrente/Recurrent

Einmalige Zahlung/Paiement unique
pagamento singolo/One-off payment

Unterschrift(en)/Signature(s)/ Firma
(Firme)/Signature(s)

Ort und Datum/Lieu et date/Luogo e data/Location and date

Hinweis: Ihre Rechte zum obigen Mandat sind in
einem Merkblatt enthalten, das Sie von Ihrem
Finanzinstitut erhalten können.